Zeitschrift: Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und

Kunst

**Band:** 22 (1932)

Heft: 4

Rubrik: ds Chlapperläubli

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 10.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Grscheint alle 14 Tage. Beiträge werden vom Perlag der "Berner Woche", Penengasse 9, entgegengenommen.

#### Im Chlapperläubli.

Im Chlapperläubli chlappert's Und plappert's wieder sehr: "Die Josefine Baker, Die kommt noch einmal her." Sat viele tausend Franken Bon Bern schon weggeschleppt, Drum werden auch die Berner Zum zweiten Mal geneppt.

Im Chlapperläubli hlappert's Und plappert's wieder schwer, Uls ob das bischen Hupfen Gar so, entzüdend wär'. Weil das doch manches Meitschi In Bern hier auch noch breicht, Sofern sie schwarz die Beine Mit Wichse sich bestreicht.

Im Chlapperläubli chlappert's Und nur die Josefine Füllt ihre Kassen schwer.

Im Chlapperläubli chlappert's Und plappert's rundherum: Und plappert's rundherum: Ein Regerweibchen bandelt Das ganze Publiftum. Und käme gar ein Affe, Der Urwaldlieder brüllt, Dann wäre der Konzertsaal Dha. Erit wirtlich überfüllt.

### Bom Bett us.

3 lige sit drune Jahre Schier ununterbrochen-im Bett. Das git eim grüsli uf 3'Gmüet, und es duntt eim mängisch, es sott ploglech irgend e Wändung zum Guete ga. Aber i wott Ech jit da nut vorchnieppe und jammere, mir nütt es nut und Euch o nid — heißt das, wohl Euch chonnts am Aend doch öppis nuge; wenn ber es Momantli mim Goniepp nachedanket, fo fit Dir gwuß nachar bankbarer für Eui Gsundheit als porhar und namet Eui gsunde Glieder nid immer mit gedanke-loser Selbstverständlechkeit a. Item, mir wei enand nut vorchlone, benn i weiß ja, daß bi bene wo gsund und frusch i ber Walt ume gumpe glich nid immer alles ichon und guet sante gitet isch and inne tutes giet isch, daß di längi 3pt im Bett mängs Schöns het. Mi sehrt sini Rachschte und sini Fründe besser gehenne, mi het 3pt, über sich und anderi nachez'danke, mi freut fed über jede Sunnestrahl, wo uf 3'Duvet schint, über jedi Fliege, wo a de Schibe ume suret, freut sech grussi ab jedem Beielibuscheli und Margrittechranzli, wo me überchunnt und gseht ersch i, wi viel, viel schöni Sache es no 3'sase git, we me 3yt und Mueße het. Chöit Dir Ech vorstelle, daß i mi jedes Mal uf e Worge fröie? Regelmäßig wi=n=e Uhr erwache=n=i am halbi sibni. Summer blinglet icho d'Sunne gu be Schlige vo de Fellade-n-i, und im Lindeboum vor em Fanichter liede d'Bogel. E-n-Amile schnätteret ihres Liedli und zieht der letscht Ton läng, läng i, de gits e Pouse, und i ber Ferni antwortet e Gipane und probiert, dä letscht Ton genau glich 3'trillere. Das geit lang e so. Mängisch zwitscheret no e

Buechfint bri ober e Spat piepet eitonig, aber mit grusliger Läbesfröid und Geduld sis Liedli. Im Winter isch's um die 31st no fischter. Wenn es Auto oder es Belo dür d'Straß fahrt, gits e Liechtschin uf mine Chussi, und i gseh für ne Momant de Muschter vo der Store, wo über 3'Oberliecht abhanget. Git nachdam i erwachet bi, gixet e Chare düre. I weiß genau, daß das der Chüjer isch, wo im Räbethus i der Herrepangsion d'Wild bringt. Wenn s'Ganichter offe-n-ifch, ghore-n-i ne no paar Wort rede mit em Chocheli, de drudt er der Dechel mit Knall uf e Cheffel, und i ghore, wi fech fini Schritte verliere. Bin-i für einisch fcho fruecher erwachet, be ghore-n=i o d'Blettlifroue und oppe-n=e Tramtondutteur, wo frueh uf d'Arbeit mueg. De gage de sibne, da sibe=n=i sogar chli uf, damit mer tes Grusch uf der Straß etgeit. öme nämlech d'Schuelchinder. I der nächlichte Spiestraß isch 3'Schuelchus vo üsem Quartier. Zersch ghöre-n-i di Große cho. Ihri Schritte widerhalle a üser Hüserreihe. Die wo früeh si, names gmuetlech. Si brichte zame, mangisch schnappe-n-i e Sat oder es paar Wort uf. Biel wird der Lehrer oder d'Lehrere, d'Gogereprob oder der Lefter der derhete, dochgere-prob oder der Uffah verhandlet. Buebe rede vo Auto und fonstattere mit Kennerblich d'Wargge vom Wage, wo öppe vor em Garasch vis-à-vis steit. Ganz Berwägeni höi sech mängisch nid sidertsa, schnäll im Berbi-gang am Signal zörüde. Chinder si o grüssi de Stimmungen pon Mätter underworke (kmish be Stimmunge vom Wätter underworfe. Gwuß, wenn i dur d'Labe d'Sunne gfeh, fo fi wenn i bür d'Läde d'Sunne 19149, 12 1. d'Stimme vo de Chinder läbhafter, fröhlecher, und s'einte oder andere Achüppeli singt sogar 2012 Th bin ein jung Soldat" rührt es Lied. "Ich bin ein jung Soldat" rührt mi fasch zu Träne, und wenn di frohe Stimme singe: "Wenn du einmal dein Herz verschenkst. . .", de much i grad für mi lache. Uf di sibne fö si de a schringe. Einzelni chefle d'Straß ab und frage-n-enand, was für 3nt sig. Wenn es sibni gschlage het am Schuelhus, de gits e halb Stund Rueh. Nachar chome di Chline. I ghore se trappele, zwöi zame, bru, es ganzes Thuppeli. Si chulchele geheinnisvoll zame, föhle öppe eis us, wäge me rote Haarlatich oder e me kuriose Schuelsad oder verhandle irgend e bsundere Fall, wo i ber Schuel passiert isch. Di letschte chöme de wider atelos 3'springe. Mängisch chunnt o d'Mama mit. De ghöre-n-i Er-mahnunge gä oder öppe no schnäss es Gedicht Mängisch abfrage, und e chli speter louft de di glichi Mama wider 3'duruf. Ganz ufgregt si d'Chinber, wenn si plogled a me ne Morge ber ericht Schnee finde. De jute si und d'Meitschi treische, si warfe Schneeballe, und i ghöre sogar hie und da eis briegge, wenn ihm so e wysi Chugle unsanft aputscht isch. Es paar Tag druf gits e neui Fröid. Der Bode-n-isch gfrore! Wie zibet! Eis cha immer beffer alls Sanbere, und mangifch loufe fi no e Big wich g'buruf, fur ne speziell gueti Stell racht sprofitiere. Jih ifch achti. lutet i der Stadt. Je nachdam, ob mes lut ober lisliger ghört, weiß i, was für ne Luft geit, und mini Lut wundere fech mangisch, was i im Bett für ne guete Wätterprophet bi. Chum hets verlütet, chunnt e Frou d'Straß ab, Morge für Morge spaziert si mit ihrem

Daggel und redt mit ihm i be gartlechichte Tön. I fenne se nüt, aber i kenne ihre Schritt, und — exgüsé — alli Tag am gliche Husegge macht der Daggel mit der Frau Hall! De seit sienism, er sig e brave, krone Togis in der Krone Irone brave Joggi, und di beide zieh wider ab. brave Joggi, und di beide zieh wider ab. Mi het mer gseit, der Ma vo der Front derchöm kes guets Wort, immer tüeg se ne aschnaue. I cha das nid begriese, wenn i a di zärtlechi Stimm dänke, aber so Sache sölle ja vorcho! Chli speter isch Jyt vo de Wägchnächte. I weiß nid, öb das überall so Tampiwyder si wi i siem Quartier. Es het se Gattig! Mir het me sit siede die siedelichen use siede Merkwürdig, sodald i cha use luege. Merkwürdig, sodald i die luege, realis Mertwürdig, sobald i cha use luege, realifiere=n=i d'Grufd uf ber Straß vil weniger. J la mi ablante vo dam, wo=n=i gfeh, und be bringt me mer 3'Morge, d'Boicht, b'3ntige, item, der Tag bet agfange, fogar für mi. fenne no d'Autohupe vom Megger, der Schritt vom Brieftreger, natürled b'Glogge vom Boschtroß mit de Bädli, i ghöre b'Hustüre schlege vo der Herrepangsion und verstande jedes Wort, wenn d'Frou Jäggi anenache stere Bort, wenn o'grou Jaggt anenache ihrem Ehegespons Ermahnunge vom britte Stod abe rüeft. Jih hei di richtige Tagesgrüsch afglange. Mi ghört Staubsuger im Näbethus, Fänschter uf= und zueschlehe, Wäge büresahre, frömdi Schritte. Bald überchumenst di erscht liebi Morgeviste. Gloubet ber jige, daß me sech sogar im Bett cha 3nt vertribe und daß me cha fini dline Froide ha? Ingrib.

### bumor.

Ein ganz Schlauer. Ein Junge, der nicht gerne zur Schule geht, flagt seiner Mutter, er tönne heute nicht in die Schule gehen, es sei ihm so schlecht und schwindelig, worauf die Mutter ihn fragt, was sie denn auf die Entschuldigung schreiben solle. Da antwortete der Knirps ganz talt: "Schreibe halt wegen Schlechtigkeit und Schwindel!"

Das distrete Dienstmädigen. Frau Brown rühmt sich vor Freundinnen, ein ideales Dienstmädigen zu besitzen und preist beredt die Tugenden dieser Perle, besonders ihre über allem Zweifel erhabene Distretion und Ber-trauenswürdigkeit. In dem Augenblid betrat das Mädichen das Zimmer, um den Tee zu serpieren.

"Jane, geben Sie boch bitte in mein Schlaf-

"Jane, gehen Sie bod bitte in mein Schlafzimmer und bringen Sie mir den Brief au?
ber Friserbilette", sagte Frau Brown.
"Ja, welchen denn?", fragte die diskrete
Jane, "den über die Hochzeit Ihres Bruders
oder den andern über den Wohltätigkeitsbazar?"

Honglider Blüd. "Bift du eigentlich glüdlich verheiratet?" "Sehr, furchtbar glüdlich. Wenn ich mal weinen will, muß ich in einen amerikanischen Tonfilm gehen."

"Sagen Sie, spielt die Rapelle wirklich alles was man wünsch?" — "Aber gewiß, mein herr, Sie brauchen nur zu bestimmen." — "Dann sagen Sie ihr bitte, sie möchte so lange Billard spielen, bis ich mit dem Effen sertig bin.